

Dodatok č. 9 k Zmluve o dielo a poskytnutí užívacích

práv č. 002/97

uzatvorenej v zmysle Zák. č. 185/2015 Z.z. Autorský zákon v znení zákona č. 125/2016 Z. z.

1. Zmluvné strany

1.1. Zhotoviteľ: Wolters Kluwer SR s. r. o.

Mlynské nivy 48, 821 09 Bratislava

IČO : 31 348 262 IČ DPH : SK2020300964

zápis v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sro, vložka č.: 4868/B

zastúpený : Ing. Peter Trgala, konateľ

bank. spojenie :

IBAN:

SWIFT (BIC): SUBASKBX

(ďalej len „zhotoviteľ“)

1.2. Objednávateľ: Krajský súd Žilina

Oroľská3, 010 01 Žilina

IČO : 35995572 DIČ pre účely DPH : 2020973680

zastúpený : Ing. Vlastislav Dolejší, riaditeľ správy krajského súdu

bank. spojenie :

IBAN:

SWIFT (BIC): SPSRSKBA (ďalej len

„objednávateľ“) (ďalej spolu aj ako „zmluvné strany“)

Zmluvné strany sa dohodli, že Zmluva o dielo a poskytnutí užívacích práv č. 002/97 zo dňa 20.1.1997v znení jej Dodatku č. 1, Dodatku č.2, Dodatku č.3, Dodatku č.4, Dodatku č.5, Dodatku č.6, Dodatku č.7 a Dodatku č.8 sa mení nasledovne

2. Hody 1.1. a 1.2. sa menia tak, ako je uvedené vyššie.

3. Bod 2.1. znie:

2.1. Programové vybavenie

Programovým vybavením sa na účely tejto zmluvy rozumie Automatizovaný Systém Právnych Informácií (ďalej len „ASPI“), ktorý obsahuje:

n) bezplatný ASIM základ podľa Prílohy č. I k tejto zmluve / označený aj ako „základný obsah“ /

b) autorský obsah v rozsahu a cene podľa Prílohy č. 1 k tejto zmluve označený aj ako „autorský obsah“ /

4. Bod 2.2.1.

2.2.1. Objednávateľ môže mať nainštalovaný a môže používať ASPI:

1. na jednom serveri Windows a využívať sieťovú verziu „ASPI“ až na 41 pracovných staniciach súčasne. Prístup k textom českej literatúry a judikatúry bude umožnený prostredníctvom internetového prepojenia na príslušný server zhotoviteľa (služba Partner ASPI).

2. na jednom samostatnom počítači

3. okrem uvedených štandardných licencií (odsek 1 a 2) môže objednávateľ užívať ASPI prostredníctvom siete Internet (tkz. Verzia On-line ASPI) na serveri zhotoviteľa v množstve 20 súčasných prístupov, vrátane užívať práva program ASPI-klient na neobmedzenom počte pracovných staníc. Prístup k textom českej literatúry a judikatúry bude umožnený prostredníctvom prepojenia na príslušný server zhotoviteľa (služba Partner-ASPI)

4. Objednávateľ môže ďalej využívať ASPI na 41 testovacích prístupoch (počas platnosti tejto zmluvy bezplatne) na tkz. NG ASPI (webová verzia ASPI), ktoré budú viazané na emailové adresy koncových používateľov. Vo verzii NG ASPI nie sú dostupné zdroje ČR (ASPI základ ČR, vybrané komentáre k predpisom ČR). Dostupný je obsah podľa prílohy č.2.

5. Bod 4.1. znie:

4.1 . Cena je stanovená dohodou podľa § 3 zákona č. 18/1996 Z.z. o cenách vo výške:

a/ za dodávku licencií ASPI v zmysle tejto zmluvy		0,00	€
	DPH 20%	0,00	€
	Spolu:	0,00	e
b/ za celoročný (kalendárne) prístup a aktualizáciu		6 555,60	
6			
	DPH 20%	1 311,12	€
	Spolu:	7 866,72	€

6. Bod 4.4. znie:

4 .4. Objednávateľ uhradí za celoročné aktualizácie (kalendárne od r. 2020) Zhotoviteľovi do 30. júna bežného roku na základe fakturácie Zhotoviteľa podľa bodu 4.1.b/, so splatnosťou 30 dní. Za aktualizácie dodané v roku 2019 bude Objednávateľovi dofakturovaná suma 534,53€ + DPH.

7. Ochrana osobných údajov

Poskytovateľ spracúva osobné údaje (identifikačné a kontaktné údaje a údaje o plnení tejto Zmluvy) fyzických osôb vystupujúcich na strane Objednávateľa prípadne samotného Objednávateľa, pokiaľ je fyzickou osobou, a ostatných osôb zúčastnených na plnení tejto Zmluvy, a to na účely spočívajúce v uzatvorení a plnení zmluvy, pre účely priameho marketingu, ochranu práv a oprávnených záujmov Poskytovateľa, interné administratívne účely, Štatistické účely a splnenie zákonných povinností. Voči spracovaniu označeného (ktoré je založené na oprávnenom záujme Poskytovateľa) je možné podať námietku. Osobné údaje podľa predchádzajúceho odseku môžu byť poskytnuté ďalším príjemcom, a to v roli sprostredkovateľov prípadne ďalších prevádzkovateľov. Podrobnosti o spracovaní osobných údajov, rovnako ako o právach dotknutých osôb, sú špecifikované na internetovej stránke Poskytovateľa www.wolterskluwer.sk v časti Informácie o spracovaní osobných údajov.

Poskytovateľ spracúva osobné údaje Objednávateľa (resp. jeho zástupcu) na marketingové účely na základe oprávneného záujmu. Pokiaľ Objednávateľ alebo jeho zástupca nesúhlasí s využívaním jeho kontaktných údajov uvedených v záhlaví tejto Zmluvy na účely posielania marketingových oznámení zo strany Poskytovateľa, najmä

informácií o novinkách a ponukách, môže vyjadriť svoj nesúhlas označením tohto poľa krížikom. Rovnako môže kedykoľvek kontaktovať Poskytovateľa a požiadať ho, aby jeho osobné údaje na marketingové účely ďalej nespracúval.

8. **Ostatné ujednania Zmluvy o dielo a poskytnutí užívacích práv č.002/97zo dňa 20.1.1997 v znení jej Dodatku č. 1, Dodatku č.2, Dodatku č.3, Dodatku č.4, Dodatku č.5, Dodatku č.6, Dodatku č.7 a Dodatku č.8 zostávajú v platnosti.**
9. **Tento dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu obidvoma zmluvnými stranami, účinnosť nasledujúci deň po dni zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky a je vyhotovený v dvoch rovnopisoch, z ktorých jeden obdrží objednávateľ a jeden zhotoviteľ. Zmluvné strany potvrdzujú autentickosť tohto dodatku zmluvy svojím podpisom.**

V Bratislave

dňa: *fc ?.* ^I *WersÍKluw6_rSRs.r.o.*
/ ⁷ *M|Vnské nivy 48*
J 831 09 Bratislava

/ Za zhotoviteľa:

V Žiline

dňa: *■* ,
f X , \ *J* / *w-V>* \

/ Za objednávateľa: